

## Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)

---

**De :** Kusnick, Chelsea (SPAC/PSPC)  
**Envoyé le :** 21 avril 2020, 16 h 29  
**À :** Lockington, Elliott (SPAC/PSPC); Church, Leslie (SPAC/PSPC); Harris, Emily (SPAC/PSPC); Gerasimov, Boyan (SPAC/PSPC); Mullan-Boudreau, Caitlin (SPAC/PSPC)  
**C.c. :** Laycock, Tristan (SPAC/PSPC); Roy, Cecely (SPAC/PSPC)  
**Objet :** RE : ÉBAUCHE : Courriel en réponse aux critiques du 21 avril lié à la COVID-19

**Voici la version bilingue, si vous voulez vérifier la qualité du français.**

*(le français suit)*

Dear colleagues,

Following up from our discussion today, here are the updates to the status of procurement in a number of key areas.

Given the high global demand for these goods, there is a possibility that not all contracts will be entirely fulfilled. This has been considered in the procurement approach, and additional steps are being taken to meet our goal of being as prepared as possible.

*These numbers are subject to potential revision as deliveries are assessed.*

### N95 masks

We have signed additional supply contracts for N95 masks raising our total orders to 166 million.

Three flights arrived over the weekend carrying around 2 million N95 masks. These will need to be validated by PHAC before being confirmed (this involves both inventory and quality testing).

### Surgical Masks

Our confirmed orders for surgical masks have increased to over 330 million as a result of additional supply contracts.

Our total delivered to date is nearly 18 million we expect this number to rise in the coming days as new deliveries are confirmed.

### Ventilators

We have finalized orders of up to 30,000 ventilators with CAE, Starfish and Ventilators for Canadians — all three are Canadian Companies. That brings the total to 32,070.

### Test Kits



We have received a flight with a large shipment of the necessary base chemical ingredient for reagent production and it has already been delivered to Fredericton to support LuminUltra's production increases.

LuminUltra projects that this shipment will provide for enough reagent to support 7.5 million tests. Initial quantities of reagent are expected from them this week, and they are moving toward being able to supply up to 500 thousand tests per week beginning next week.

Chers collègues,

À la suite de notre discussion aujourd'hui, voici les mises à jour que nous avons fait sur l'état d'approvisionnement dans quelques domaines clés.

Compte tenu de la forte demande mondiale pour ces biens, il est possible que tous les contrats ne soient pas entièrement remplis. Cela a été pris en compte dans l'approche d'approvisionnement, et des mesures supplémentaires sont prises pour atteindre notre objectif d'être le plus préparé possible.

***Ces données sont susceptibles d'être révisées à mesure que les livraisons sont évaluées.***

### **Masques N95**

Nous avons confirmé des contrats supplémentaires, portant nos commandes à 166 millions de masques N95.

Trois vols sont arrivés au cours du week-end portant 2 millions de masques N95. Celles-ci devront être validées par PHAC avant d'être confirmées (ce qui implique des tests d'inventaire et de qualité).

### **Masques chirurgicaux**

Nos commandes confirmées pour masques chirurgicaux ont augmenté à plus de 330 millions grâce à des contrats d'approvisionnement supplémentaires.

Le total livré jusqu'à maintenant est près de 18 millions. Nous prévoyons que ce nombre augmentera dans les prochains jours à mesure que de nouvelles livraisons seront confirmées.

### **Ventilateurs**

Nous avons complété des commandes de plus de 30 milles de ventilateurs avec CAE, Starfish et Ventilators for Canadians — tous les trois sont des organisations Canadiens. Cela porte le total à 32 070.

### **Trousses de test**

Nous avons reçu un vol avec une grande quantité de l'ingrédient chimique de base nécessaire pour produire la solution de réactifs et il a déjà été livré à Fredericton pour soutenir les augmentations de production de Luminultra.

LuminUltra prévoit que cette quantité fournira suffisamment de réactifs pour créer 7,5 millions de tests. Les quantités initiales du réactif sont attendues de leur part cette semaine et ils s'acheminent vers la possibilité de fournir jusqu'à 500 000 tests par semaine à partir de la semaine prochaine.



---

**De :** Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)

**Envoyé le :** 21 avril 2020, 16 h 17

**À :** Church, Leslie (SPAC/PSPC) <[leslie.church@canada.ca](mailto:leslie.church@canada.ca)>; Harris, Emily (SPAC/PSPC) <[emily.harris@canada.ca](mailto:emily.harris@canada.ca)>; Gerasimov, Boyan (SPAC/PSPC) <[boyan.gerasimov@canada.ca](mailto:boyan.gerasimov@canada.ca)>; Mullan-Boudreau, Caitlin (SPAC/PSPC) <[caitlin.mullan-boudreau@canada.ca](mailto:caitlin.mullan-boudreau@canada.ca)>

<[boudreau@canada.ca](mailto:boudreau@canada.ca)>

**C.c. :** Kusnick, Chelsea (SPAC/PSPC) <[chelsea.kusnick@canada.ca](mailto:chelsea.kusnick@canada.ca)>; Laycock, Tristan (SPAC/PSPC) <[tristan.laycock@canada.ca](mailto:tristan.laycock@canada.ca)>; Roy, Cecely (SPAC/PSPC) <[cecely.roy@canada.ca](mailto:cecely.roy@canada.ca)>

**Objet :** ÉBAUCHE Courriel en réponse aux critiques du 21 avril lié à la COVID-19

Bonjour à tous,

Veuillez trouver ci-dessous l'ébauche de courriel que Chelsea enverra aux critiques à la suite de l'appel d'aujourd'hui avec ceux-ci.

Veuillez nous faire part de tout commentaire. Prière de noter que nous aimerions que le document soit envoyé ce soir.

Chers collègues,

Pour faire suite à notre discussion d'aujourd'hui, voici les mises à jour sur l'état d'avancement des approvisionnements dans un certain nombre de domaines prioritaires.

Compte tenu de la forte demande mondiale pour ces biens, il est possible que tous les contrats ne soient pas entièrement remplis. Cette possibilité a été prise en compte dans l'approche d'approvisionnement, et des mesures supplémentaires sont prises pour atteindre notre objectif d'être aussi bien préparés que possible.

***Ces chiffres sont susceptibles d'être révisés à mesure que les livraisons sont évaluées.***

### **Masques N95**

Nous avons confirmé des contrats supplémentaires, portant nos commandes à 166 millions de masques N95.

Trois vols sont arrivés au cours du week-end portant 2 millions de masques N95. Celles-ci devront être validées par PHAC avant d'être confirmées (ce qui implique des tests d'inventaire et de qualité).

### **Masques chirurgicaux**

Nos commandes confirmées pour les masques chirurgicaux ont augmenté à plus de 330 millions grâce à des contrats d'approvisionnement supplémentaires.

Le total livré jusqu'à maintenant est de près de 18 millions. Nous prévoyons que ce nombre augmentera dans les prochains jours à mesure que de nouvelles livraisons seront confirmées.

### **Ventilateurs**

Nous avons complété des commandes de plus de 30 000 de ventilateurs avec CAE, Starfish et Ventilators for Canadians — toutes les trois sont des organisations canadiennes. Cela porte le total à 32 070.

### **Trousses de dépistage**

Nous avons reçu un vol avec une grande quantité de l'ingrédient chimique de base nécessaire pour produire la solution de réactifs et il a déjà été livré à Fredericton pour soutenir les augmentations de production de LuminUltra.

**LuminUltra prévoit que cette quantité fournira suffisamment de réactifs pour créer 7,5 millions de tests. Les quantités initiales du réactif sont attendues de leur part cette semaine, et ils s'acheminent vers la possibilité de fournir jusqu'à 500 000 tests par semaine à partir de la semaine prochaine.**

## **Elliott Lockington**

Directeur des affaires parlementaires | Director of Parliamentary Affairs  
Bureau de l'honorable Anita Anand | Office of the Honourable Anita Anand  
Ministre des Services publics et de l'Approvisionnement | Minister of Public Services and Procurement Canada  
PDP III, Tour A, 18<sup>e</sup> étage, 11, rue Laurier, Gatineau (Québec) Canada K1A 0S5  
Government of Canada | Gouvernement du Canada